

HASZNÁLATI UTASÍTÁS

**A KÉSZÜLÉK HASZNÁLATA ELŐTT
KÖRNYEZETVÉDELMI TANÁCSOK
ÁLTALÁNOS TANÁCSOK ÉS
ÓVINTÉZKEDÉSEK
A KÉSZÜLÉK HASZNÁLATA
KARBANTARTÁS ÉS ÁPOLÁS
HIBAEELHÁRÍTÁSI ÚTMUTATÓ
VEVŐSZOLGÁLAT
ÜZEMBE HELYEZÉS**

A KÉSZÜLÉK HASZNÁLATA ELŐTT

- **A készülék jobb kihasználása érdekében, kérjük, alaposan olvassa el ezt a használati utasítást, és őrizze meg későbbi használatra.**
- Ez a készülék felnőttek általi használatra szolgál.
- A készüléket gyermekek vagy beteg személyek felügyelet nélkül nem használhatják. Ügyeljen arra, hogy ne játszhassanak gyermekek a készülékkel.
- A készüléket csak akkor szabad áram alá helyezni, ha az üzembe helyezés már befejeződött.
-  **FIGYELMEZTETÉS:** Nagy súlya miatt a készülék mozgztatását és üzembe helyezését legalább két vagy több személynek kell végeznie.
- Tartsa a csomagolóanyagokat (műanyag zsákok, polisztirol részek, stb.) olyan helyen, ahol a gyermekek nem férhetnek hozzájuk.
- Győződjön meg arról, hogy a készülék nem károsodott a szállítás során.
- A felszerelést, valamint a villamos hálózathoz és a kivezető csövekhez történő csatlakoztatást szakembernek kell elvégeznie a gyártó utasításaival és a helyi biztonsági rendelkezésekkel összhangban.

KÖRNYEZETVÉDELMI TANÁCSOK

1. Csomagolás

A csomagolóanyag 100%-ban újrahasznosítható, amit az újrahasznosíthatóság jele  is jelez. A csomagolóanyag elhelyezésénél a helyi előírásokkal összhangban kell eljárni. Tartsa a csomagolóanyagokat (műanyag zsákok, polisztirol részek, stb.) olyan helyen, ahol a gyermekek nem férhetnek hozzájuk.

2. A készülék

Ez a készülék az elektromos és elektronikus berendezések hulladékairól szóló 2002/96/EK európai irányelv (WEEE) szerinti jelzéssel van ellátva.

Ha Ön ügyel arra, hogy a kiselejtezett készülék megfelelő módon kerüljön elhelyezésre, akkor azzal hozzájárul a környezeti és egészségügyi ártalmak elkerüléséhez.

A terméken vagy annak csomagolásán

feltüntetett  jelzés arra utal, hogy ez a termék nem kezelhető háztartási hulladékként, hanem a terméket a villamos és elektronikus berendezések újrahasznosítását végző telephelyek valamelyikén kell leadni.

Kiselejtezőskor kövesse a hulladékelhelyezésre vonatkozó helyi előírásokat.

A termék kezelésével, visszanyerésével vagy újrahasznosításával kapcsolatban a helyileg illetékes hivatal, a háztartási hulladékgyűjtő szolgálat vagy a terméket értékesítő bolt tud bővebb tájékoztatást adni.



ÁLTALÁNOS TANÁCSOK ÉS ÖVINTÉZKEDÉSEK

 **FIGYELMEZTETÉS:** A balesetek, áramütések, személyi sérülések vagy károk kockázatának elkerülése érdekében a készülék használatakor tartsa be az alapvető előírásokat, az alábbiakkal együtt.

1. Mielőtt bármilyen szerelési vagy karbantartási műveletre kerülne sor, a készüléket le kell csatlakoztatni az elektromos hálózatról.
2. A készülék felszerelését szakembernek kell elvégeznie, betartva a gyártó előírásait és a mindenkor hatályos helyi biztonsági normákat.
3. Kötelező a készülék földelése. (A II. osztályba tartozó készülékeknek nem lehetséges.)
4. Soha nem használjon elosztót vagy hosszabbítót.
5. A felszerelés megtörténte után a felhasználó ne férhessen többé hozzá az elektromos alkatrészekhez.
6. Tilos a készüléket nedves testrésszel megérinteni vagy mezítláb használni.
7. Tilos a hálózati csatlakozót a hálózati zsinór megrántásával kihúzni a konnektorból.
8. Ügyféltámogatás és vevőszolgálat - az útmutatóban kifejezetten javasolt eseteket leszámítva tilos a készülék alkatrészeinek házilag javítása vagy cseréje. Az összes egyéb karbantartási műveletet szakembernek kell elvégeznie.

9. Falfűrés esetén ügyeljen arra, hogy ne sérüljenek az elektromos csatlakozások és/vagy csővezetékek.
10. A szellőzőcsatornákat mindig a szabadba kell kivezetni.
11. A gyártó semmilyen felelősséget nem vállal a nem rendeltetésszerű használattal vagy a kezelőszervek hibás beállításával kapcsolatban.
12. A készüléket nem használhatják csökkent fizikai, érzékelő vagy szellemi képességgel rendelkező, megfelelő tapasztalatok és ismeretek nélküli személyek (gyerekeket is beleértve), hacsak a biztonságukért felelős személy nem tanítja meg őket a készülék használatára.
13. A gyerekeket tartsa távol a készüléktől.
14. A tűzveszély elkerülése érdekében csak fémből készült elszívóvezetékét szabad használni.
15. A gyerekeket felügyelni kell, hogy ne játszhassanak a készülékkel.
16. A termék kiselejtezését a hulladék-elhelyezésre vonatkozó helyi előírásokkal összhangban kell végezni.
17. A termék kezelésével, visszanyerésével vagy újrahasznosításával kapcsolatban a helyileg illetékes hivatal, a háztartási hulladékgyűjtő szolgálat vagy a terméket értékesítő bolt tud bővebb tájékoztatást adni.
18. A rendszeres karbantartás és tisztítás garantálja az elszívó zökkenőmentes működését és kiváló teljesítményét. A zsírosodás elkerülése érdekében rendszeresen távolítsa el a szennyeződés-lerakódásokat a piszkos felületekről. Rendszeresen tisztítsa meg vagy cserélje ki a szűrőket.
19. Ne készítsen flambírozott ételt az elszívó alatt. A nyílt láng használata tüzet okozhat.
20. A helyiségnek megfelelő szellőzéssel kell rendelkeznie akkor, ha az elszívót gázzal vagy más tüzelőanyaggal működő egyéb berendezéssel egyidejűleg használja.
21. Az elszívott levegőt külön kell kivezetni, vagyis tilos azt a gáz- vagy egyéb tüzelésű készülékek füstjeinek elvezetésére szolgáló csőbe bevezetni. A levegő elvezetésére vonatkozó minden országos előírást be kell tartani a CEI EN 60335-2-31 szabvány 7.12.1 pontjának megfelelően.
22. Ha a készüléket gázzal vagy más tüzelőanyaggal működő egyéb berendezéssel együtt használja, a környezeti negatív nyomás nem haladhatja meg a 4 Pa (4×10^{-5} bar) értéket. Ennek érdekében gondoskodjon arról, hogy a helyiség szellőzése megfelelő legyen.
23. Sütéskor soha ne hagyja az edényt felügyelet nélkül, mivel a sütőolaj begyulladhat.
24. Mielőtt a lámpákhoz érne, győződjön meg arról, hogy kihűltek-e már.
25. A készülék nem rakodófelület, így azt nem szabad sem tárgyak tárolására használni, sem túlterhelni.
26. Ne használja vagy hagyja magára a készüléket megfelelően beszerelt izzó nélkül, mert ez áramütés veszélyével jár!
27. Valamennyi üzembe helyezési és karbantartási művelethez használjon védőkesztyűt.
28. A termék nem alkalmas kültéri használatra.
29. Az elszívott levegő nem vezethető el ugyanazon a kéményen keresztül, amelyet a fűtési rendszer, illetve a gázzal vagy más tüzelőanyaggal működő készülékek használnak.

Megjegyzés: Valamennyi üzembe helyezési és karbantartási művelethez használjon védőkesztyűt.

Megfelelőségi nyilatkozat

Ez a készülék az alábbiak figyelembevételével került kialakításra, előállításra és forgalmazásra:

- a kisfeszültségről szóló 2006/95/EK sz. irányelv biztonsági célkitűzései (amely felváltja a 73/23/EGK sz. irányelvet és módosításait)
- a 93/68/EGK sz. irányelvvel módosított 89/336/EGK sz. "EMC" irányelv védelmi követelményei.

A KÉSZÜLÉK HASZNÁLATA

A főzés megkezdése előtt néhány perccel kapcsolja be a szagelszívót, és hagyja üzemelni még legalább 5 percig, miután befejezte a főzést.

1. Húzza ki a gőzgyűjtő fiókot (a típustól függően). Ez javítja a szagelszívó teljesítményét.
2. Forgassa a sebességválasztó gombot a kívánt sebesség-beállításra annak megfelelően, milyen mennyiségű füstöt és gőzt kell a készüléknek elszívnia.
3. A főzés befejezése után 5 perccel kapcsolja ki a szagelszívót.
4. Csatolja vissza a gőzgyűjtő fiókot (ahol van ilyen).

KARBANTARTÁS ÉS ÁPOLÁS

A hálózati csatlakozó kihúzásával vagy az áramellátás kikapcsolásával mindig válassza le a készüléket az elektromos hálózatról, amikor a tisztítást vagy a karbantartást végzi.

Zsírszűrő

- **A zsírszűrő szivacsos anyagát** meleg szappanos vízben havonta egyszer mossa ki (áztassa 1-2 óráig, ne csavarja ki, hanem hagyja megszáradni, majd tegye vissza a helyére.) Szükség esetén ismételje meg az eljárást, és cserélje ki a szűrőt minden 5-6 mosás után).
- **A zsírszűrő papírt** legalább havonta cserélni kell.
- **A telítettséget jelző papírbetétes zsírszűrőt** legalább kéthavonta egyszer vagy akkor kell kicserélni, ha a felső szín már átlátszik a rácsozat lyukain.
A papírbetétes szűrő egyik oldala színes, de ez a szín nem látszódhat a rácsozat lyukain keresztül, amikor a szűrő behelyezésre kerül.
- A fémbetétes zsírszűrőt havonta egyszer kézzel vagy alacsony hőmérsékletre és rövid ciklusra állított mosogatógépben kell kimosni. Hagyja megszáradni, majd tegye vissza a helyére. Előfordulhat, hogy a mosogatógépben tisztított zsírszűrő matt színű lesz, de ez a szűrési tulajdonságokat egyáltalán nem befolyásolja.

Amikor a zsírszűrőket tisztítja vagy cseréli, mindig tisztítsa meg a készülék más, szennyezésnek kitett részeit is.

Szénszűrő

(“Levegő-visszakeringetési üzemmód”, lásd a következő oldalon)

A szénszűrőt nem lehet mosni vagy felújítani. Egyes esetekben a szénszűrő mosható, de csak ha ezt a mellékelt “Termékismertető lap” így jelzi.

Cserélje ki a szénszűrőt (normál használat mellett)

6 havonta (Négyszögletes szénszűrő)

4 havonta (Kör alakú szénszűrő).

Az izzók cseréje



FIGYELMEZTETÉS: Vegyen fel kesztyűt.

1. Érintésük esetén ügyeljen arra, hogy az izzók hidegek legyenek, csere előtt pedig ellenőrizze a wattban megadott teljesítményt.
2. Húzza ki a gőzgyűjtő fiókot (a típustól függően).
3. Nyissa ki a rácsot vagy a világítás rögzítőelemét, és vegye ki a zsírszűrőt.
4. Vegye ki a kiégett izzót, és cserélje ki egy ugyanolyan wattértékű újjal. Zárja be a rácsot, a világítás rögzítőelemét vagy a fém zsírszűrőt.

A készülék tisztítása

Puha ruhát és metilalkohollal denaturált szeszt vagy gyenge folyékony mosószert használjon. Soha ne használjon súrolószert. soha ne használjon nagynyomású vízzel vagy gőzsugárral dolgozó tisztítóberendezéseket.



FIGYELMEZTETÉS! Tűzet okozhat az, ha nem távolítja el az olaj/zsír maradékait (havonta legalább 1 alkalommal).

Fontos: A készülék tisztítására és a szűrők cseréjére vagy mosására vonatkozó utasítások betartásának elmulasztása tüzet okozhat.

HIBAEELHÁRÍTÁSI ÚTMUTATÓ

A szagelszívó nem működik:

- Megfelelően van bedugva a hálózati csatlakozó az aljzatba?
- Nincs-e áramkimaradás?
- A hálózati biztosítékok rendben vannak?

Nem elégséges a szívási teljesítmény:

- A megfelelő sebességet állította be?
- Nem kell megtisztítani vagy kicserélni a szűrőket?
- Nincsenek elzáródva a levegőkimenetek?

A világítás nem működik:

- Nem kell kicserélni az izzót?
- Jól van behelyezve az izzó?
- A hálózati biztosítékok rendben vannak?

Soha ne próbálkozzon azzal, hogy saját maga elvégez bármilyen javítást. Ez alól kivételt csak a fentebb említett problémák megoldása jelent.

VEVŐSZOLGÁLAT

Mielőtt a Vevőszolgálatot hívná

1. Nézze meg, hátha saját maga is meg tudja oldani a problémát (lásd "Hibaelhárítási útmutató").
2. Kapcsolja ki néhány percre a készüléket, majd indítsa be újra annak ellenőrzésére, hátha a probléma magától is megoldódik.
3. Ha a hiba még mindig fennáll, értesítse a vevőszolgálatot.

Adja meg a következőket:

- a hiba jellege,
- A termék típusszáma, ami a készülék belsejében, a zsírszűrő mögött elhelyezett adattáblán látható,

- az Ön pontos címe,
- az Ön telefonszáma körzetszámmal,
- a szervizkód (a készülék belsejében, a zsírszűrő mögött lévő adattáblán a SERVICE szó után álló szám).

SERVICE



ÜZEMBE HELYEZÉS

A szagelszívó felszerelésekor be kell tartani a főzőlaptól való minimális távolságot, és pontosan követni kell a számozott sorrendet és a kiegészítő utasításokat, amint azt az üzembe helyezési útmutató tartalmazza.

Amennyiben a gáztűzhely üzembe helyezési útmutatója nagyobb távolságot ír elő, úgy azt kell betartani.

A füstelvezető cső és a rögzítéshez szükséges csőbilincs nem tartozék, azt külön meg kell vásárolni.

Külső kivezetési üzemmód

(A - lásd még az üzembe helyezési útmutatót)

A főzés során keletkező füstöket és párákat a szabadba vezetik ki egy szellőzőcsőn keresztül, amely egy gyűrűvel csatlakozik a szagelszívóhoz.

A kivezető szellőzőcső átmérőjének meg kell egyeznie a gyűrű átmérőjével.

Ha légel zárót kell felszerelni, a kivezető cső szerelésének befejezése után ellenőrizze, hogy akadálymentesen nyitható és zárható legyen.

A szagelszívó egy (felső) vagy kettő (felső és hátsó) kivezető nyílással rendelkezhet.

A szagelszívó rendszerint a felső kivezető nyílás használatához van beállítva.

1. A csatlakozó gyűrű a felső kimeneti nyílásba kell, hogy beillesztve legyen.

Használja a hátsó kivezető nyílást (ahol van ilyen).

1. Ha van beszerelve, vegye ki a hátsó nyílást lezáró fedelet és a csatlakozó gyűrűt.
2. Néhány típus műanyag téreljárpallal van felszerelve, amely lezárja a hátsó nyílást. Ha van ilyen, távolítsa el.
3. Illessze a csatlakozó gyűrűt a hátsó nyílásba.
4. Helyezze a zárófedelet (ha van ilyen) a felső nyílásra.

Fontos: Ha a készülék szénzsűrővel rendelkezik, azt el kell távolítani.

Győződjön meg arról, hogy a szagelszívó belsejében lévő kapcsoló (ha van ilyen) **"A" Elszívás** állásban van-e; ha nem, állítsa ebbe a helyzetbe.

Keringetési változat

(F - lásd még az üzembe helyezési útmutatót)

A levegőt egy szénzsűrő megszűri, és visszaáramoltatja a környező légtérbe. A megszűrt levegő a konyha mennyezete irányában kerül kibocsátásra.

Fontos: Ha a szagelszívó nem rendelkezik szénzsűrővel, rendelje azt meg és szerelje be, mielőtt a készüléket használná.

Győződjön meg arról, hogy a szagelszívó belsejében lévő kapcsoló (ha van ilyen) **"F" Keringetés** állásban van-e; ha nem, állítsa ebbe a helyzetbe.

Ha készülékhez tartozik dugasz, zárja el azzal a felső kimeneti nyílást.

Elektromos csatlakoztatás

A szagelszívó csatlakoztatása előtt győződjön meg arról, hogy az adattáblán jelzett feszültség megfelel-e az otthonában lévő hálózati feszültségnek.

Az adattábla a készülék belsejében a rács mögött található.

Ha a készülék fel van szerelve szabványos csatlakozó dugasszal, illessze azt a készülék közelében egy megfelelő szabványos aljzatba.

Ha a készülék nincs felszerelve dugasszal, lehetősége van arra, hogy vagy felszerel egy olyat, amely megfelel az érvényben lévő rendelkezéseknek, vagy egy kétpólusú kapcsolót használ, amely megfelel az érvényben lévő rendelkezéseknek, és 3 mm-es megszakítással rendelkezik.

A gyártó nem felel semmilyen olyan kárért vagy problémáért, amely a fent említett utasítások betartásának elmulasztásából fakad.

⚠ FIGYELMEZTETÉS: Mielőtt ismét csatlakoztatná az elektromos hálózathoz a készüléket és ellenőrizné annak hibátlan működését, mindig győződjön meg arról, hogy a hálózati zsinór helyesen van-e felszerelve, és NEM lapult-e össze az üzembe helyezési munkafázis során. Ajánlatos a műveletet szakemberrel elvégeztetni.